



CARÁTULA DE VERSIÓN PÚBLICA

| | |
|--|--|
| I.- El nombre de la dependencia o entidad académica: | Facultad de Idiomas |
| II.- La identificación del documento: | 1 Acta de Consejo Técnico, 30 de mayo del 2023, consistente en 8 fojas. |
| III.-Datos personales, partes o secciones protegidas y números de páginas en donde se encuentra la información testada. | Nombres de estudiantes, matrículas, págs. 1 – 4. |
| IV.- Fundamento legal y motivación | Artículos 55, 58, 60 fracción III de la Ley 875 de Transparencia y Acceso a la Información Pública para el Estado de Veracruz de Ignacio de la Llave; numeral Quinto, Séptimo, fracción III, Quincuagésimo Séptimo, fracción I y Sexagésimo Tercero Lineamientos de Clasificación y Desclasificación de la Información; así como para la elaboración de Versiones Públicas y artículos 6, fracción VIII, 45 y 83 fracción III del Reglamento de Transparencia, Acceso a la Información y Protección de Datos Personales de la Universidad Veracruzana. |
| V.- Firma autógrafa del titular: | Mtra. Carmen Báez Velázquez  |



CARÁTULA DE VERSIÓN PÚBLICA

| | |
|---|---|
| VI.- Fecha y número del acta de la sesión de Comité donde se aprobó la versión pública | 22 de junio del 2023 Acta de sesión extraordinaria No. 24/2023 |
| VII. Hipervínculo al Acta | https://www.uv.mx/transparencia/clasificada/act-cla/ |



Universidad Veracruzana

UNIVERSIDAD VERACRUZANA

Facultad de Idiomas

En la ciudad de Xalapa-Enríquez-Veracruz, siendo las diez horas del día Martes 30 de mayo de 2023, reunidos en la Dirección de la Facultad de Idiomas los CC. integrantes del H. Consejo Técnico: Mtra. Carmen Báez Velázquez, Directora de la Facultad; Lic. Dora Luz Aguilar García, Secretaria de la Facultad; Dr. José Fernando Alarcón González, Jefe de Carrera de la Licenciatura en Lengua Inglesa; Lic. Raúl Hernández Córdoba, Jefe de Carrera de la Licenciatura en Lengua Francesa; Mtro. Carlos Núñez Mercado, Jefe de Carrera de la Licenciatura en Enseñanza del Inglés; Lic. Diana Trejo y Cruz, Jefa del Departamento de Lenguas Extranjeras; Dr. Oscar Manuel Narváez Trejo, Coordinador de la Maestría en Enseñanza del Inglés como Lengua Extranjera; Mtro. Raymundo Arcos Hernández, Coordinador de la Maestría en Didáctica del Francés; Dr. Enrique Vez López, Coordinador del Doctorado en Estudios del Lenguaje y Lingüística Aplicada; Mtro. Cliserio Antonio Cruz Martínez, Representante de la Licenciatura en Lengua Inglesa; Mtra. Refugio Amada Palacios Sánchez, Representante de la Licenciatura en Lengua Francesa; Dra. Patricia Núñez Mercado, Representante de la Licenciatura en Enseñanza del Inglés; Dra. María Eugenia Beatriz Castilla Villalobos, Representante del Departamento de Lenguas Extranjeras; Dr. Copérnico Fernando Pereyra Centella, Consejero Maestro; Samantha Guadalupe Romero Movis, Representante Técnica de Lengua Inglesa; dan inicio a la sesión bajo el siguiente orden:

1.- Solicitud de Exención de Examen Profesional

1.1 Solicitud de Exención de Examen Profesional. El C. **N1-ELIMINADO** con matrícula **N2-ELIMINADO** de la Licenciatura en Lengua Inglesa, solicita al H. Consejo Técnico la exención del Examen Profesional de la Licenciatura por haber cubierto más del 50% de los créditos de la Maestría en Educación Básica Centro Regional Xalapa, que imparte la Facultad de Idiomas de la Universidad Pedagógica Veracruzana. Anexa copia de la constancia de estudios correspondiente. Los miembros del H. Consejo Técnico avalan la solicitud por unanimidad y recomiendan a la Secretaría realizar los trámites correspondientes.

2.- Solicitud de aval de presentación de trabajo recepcional de manera remota

2.1 Solicitud de aval de presentación de trabajo recepcional de manera remota. La C. **N3-ELIMINADA** **N4-ELIMINADA**, con matrícula **N5-ELIMINADA**, estudiante de la Licenciatura en Lengua Inglesa, solicita al H. Consejo Técnico el aval de presentación de su trabajo recepcional de manera remota, es decir, en video conferencia. Informa que su solicitud se debe a que desde hace dos meses la C. **N6-ELIMINADA** **N7-ELIMINADA** se encuentra laborando en Playa del Carmen, Quintana Roo, siendo muy complicado para ella trasladarse a Xalapa para la presentación de su trabajo recepcional. Los miembros del H. Consejo Técnico avalan la solicitud por unanimidad. Solicitan a la Secretaría turnar la información a la Mtra. Gabriela Guadalupe Estrada Sánchez, Coordinadora de la Academia de Experiencia Recepcional de la Licenciatura en Lengua Inglesa, para su conocimiento, y pueda tomarlo en cuenta para la logística de las presentaciones de trabajos recepcionales.

3.- Solicitud de Aval de registro de Proyecto de Investigación



Universidad Veracruzana

UNIVERSIDAD VERACRUZANA

Facultad de Idiomas

Licenciatura en Enseñanza de Lengua y Cultura Francesas, plan de estudios 2023. Los miembros del H. Consejo Técnico avalan la solicitud por unanimidad.

6.3 Solicitud de aval de tabla de equivalencias. El Mtro. Carlos Núñez Mercado, Jefe de Carrera de la Licenciatura en Enseñanza del Inglés, solicita al H. Consejo Técnico el aval de la tabla de equivalencias entre las experiencias educativas de la Licenciatura en Enseñanza del Inglés, plan de estudios 2007, y la Licenciatura en Enseñanza del Inglés, plan de estudios 2023. Los miembros del H. Consejo Técnico avalan la solicitud por unanimidad.

6.4 Solicitud de aval de tabla de equivalencias. El Lic. Raúl Hernández Córdoba, Jefe de Carrera de la Licenciatura en Lengua Francesa, solicita al H. Consejo Técnico el aval de la tabla de equivalencias entre las experiencias educativas de la Licenciatura en Enseñanza de Lengua y Cultura Francesas, plan de estudios 2023 y las certificaciones internacionales DELF-DALF del Marco Común Europeo de Referencias para las Lenguas. Los miembros del H. Consejo Técnico avalan la solicitud por unanimidad.

7.- Solicitud de aval de inscripción a un periodo extra (agosto 2023-enero 2024) para conclusión de licenciatura en los programas educativos de la Facultad de Idiomas

7.1 Solicitud de aval de inscripción a un periodo extra (agosto 2023-enero 2024) para conclusión de licenciatura en los programas educativos de la Facultad de Idiomas. Los estudiantes que se mencionan a continuación solicitan al H. Consejo Técnico de la Facultad de Idiomas el aval de inscripción a un periodo extra (agosto 2023-enero 2024) para conclusión de su licenciatura en los programas educativos de la Facultad de Idiomas, puesto que ya agotaron el último periodo de inscripción al que tienen derecho de acuerdo con el plan de estudios vigente. Se enlistan los nombres de los estudiantes, sus matrículas y las experiencias educativas que requieren inscribir en un último periodo extra.

| Lengua Inglesa | | | |
|----------------|-----------------|-----------|---|
| No. | Nombre | Matrícula | Experiencias Educativas |
| 1 | N8-ELIMINADO 1 | N9-ELIM | Experiencia recepcional |
| 2 | N10-ELIMINADO 1 | N11-ELI | Seminario de redacción para el trabajo recepcional Experiencia recepcional |
| 3 | N12-ELIMINADO 1 | N13-ELIN | Auxiliares informáticos para la traducción Traducción de textos científico-técnicos Inglés avanzado Experiencia recepcional Seminario de redacción para el trabajo recepcional Servicio social |
| 4 | N14-ELIMINADO 1 | N15-ELIM | La Enseñanza-aprendizaje del inglés a niños Taller de traducción |



Universidad Veracruzana

UNIVERSIDAD VERACRUZANA

Facultad de Idiomas

| | | | |
|-----------------|-----------------|----------|---|
| 5 | N16-ELIMINADO 1 | N17-ELIM | Experiencia recepcional Seminario de redacción para el trabajo recepcional Servicio social |
| 6 | N19-ELIMINADO | N18-ELIM | Taller de traducción Seminario de redacción para el trabajo recepcional Experiencia recepcional Servicio social |
| 7 | N20-ELIMINADO 1 | N21-ELIM | Seminario de redacción para el trabajo recepcional Experiencia recepcional Servicio social |
| 8 | N22-ELIMINADO 1 | N23-ELIM | Taller de traducción Seminario de redacción para el trabajo recepcional Experiencia recepcional |
| 9 | N24-ELIMINADO 1 | N25-ELIM | Seminario de redacción para el trabajo recepcional Experiencia recepcional La enseñanza-aprendizaje del inglés a niños Estudios de la traducción |
| 10 | N29-ELIMINADO 1 | N26-ELIM | Experiencia recepcional |
| 11 | N28-ELIMINADO 1 | N27-ELIM | Cultura británica Inglés avanzado Lectura y redacción de textos académicos en inglés Literatura en lengua inglesa Métodos y enfoques actuales en la enseñanza del inglés Planeación de la práctica docente Seminario de redacción para el trabajo recepcional Experiencia recepcional Servicio social |
| Lengua Francesa | | | |
| 12 | N30-ELIMINADO 1 | N31-ELIM | Francés avanzado |
| 13 | N32-ELIMINADO 1 | N33-ELIM | Experiencia recepcional |
| 14 | N34-ELIMINADO 1 | N35-ELIM | Experiencia recepcional Francés avanzado |



Universidad Veracruzana

UNIVERSIDAD VERACRUZANA

Facultad de Idiomas

evaluaciones de posgrado, de acuerdo con el calendario escolar UV. Los miembros del H. Consejo Técnico avalan la solicitud por unanimidad e informan al C. N36-ELIMINA que podrá reincorporarse al segundo periodo del programa educativo correspondiente a la próxima generación. Recomiendan a la Secretaría realizar los trámites correspondientes.

10.- Solicitud de aval de integración de académico al Núcleo Académico Básico del Doctorado en Estudios del Lenguaje y Lingüística Aplicada

10.1 Solicitud de aval de integración de académico al Núcleo Académico Básico del Doctorado en Estudios del Lenguaje y Lingüística Aplicada. El Dr. Enrique Vez López, Coordinador del Doctorado en Estudios del Lenguaje y Lingüística Aplicada, solicita al H. Consejo Técnico el aval de integración del Dr. Ittay Osiris Gil Carrillo, profesor del Departamento de Lingüística Aplicada de la Escuela Nacional de Lenguas Lingüística y Traducción de la Universidad Nacional Autónoma de México, al comité tutorial de la alumna de la sexta generación de este programa, María Gabriela Salazar Ochoa, con matrícula S21000374, en calidad de su Codirector de tesis doctoral, en sustitución del Dr. Fernando Austria corrales, quien, por distintos motivos, no podrá continuar ejerciendo esta labor tutorial. Los miembros H. Consejo Técnico avalan la solicitud por unanimidad.

Se da por terminada la sesión siendo las doce horas con cuarenta minutos del día de su fecha y para constancia firman los asistentes a la misma.

Mtra. Carmen Báez Velázquez

Lic. Dora Luz Aguilar García

Dr. José Fernando Alarcón González

Lic. Raúl Hernández Córdoba

Mtro. Carlos Núñez Mercado



Universidad Veracruzana

Lic. Diana Trejo y Cruz

UNIVERSIDAD VERACRUZANA

Facultad de Idiomas

Dr. Oscar Manuel Narváez Trejo

Mtro. Raymundo Arcos Hernández

Dr. Enrique Vez López

Mtro. Cliserio Antonio Cruz Martínez

Mtra. Refugio Amada Palacios Sánchez

Dra. Patricia Núñez Mercado

Dra. María Eugenia Beatriz Castilla Villalobos

Dr. Copérnico Fernando Pereyra Centella

Samantha Guadalupe Romero Movis

FUNDAMENTO LEGAL

- 1.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.
- 2.- ELIMINADO Matrícula, 1 párrafo de 1 renglón por ser considerado como información confidencial de conformidad con el Artículo 3.2 fracción II inciso a) de la LTAIPEJM y con Ley 316 de Protección de DPSO
- 3.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.
- 4.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.
- 5.- ELIMINADO Matrícula, 1 párrafo de 1 renglón por ser considerado como información confidencial de conformidad con el Artículo 3.2 fracción II inciso a) de la LTAIPEJM y con Ley 316 de Protección de DPSO
- 6.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.
- 7.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.
- 8.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.
- 9.- ELIMINADO Matrícula, 1 párrafo de 1 renglón por ser considerado como información confidencial de conformidad con el Artículo 3.2 fracción II inciso a) de la LTAIPEJM y con Ley 316 de Protección de DPSO
- 10.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.
- 11.- ELIMINADO Matrícula, 1 párrafo de 1 renglón por ser considerado como información confidencial de conformidad con el Artículo 3.2 fracción II inciso a) de la LTAIPEJM y con Ley 316 de Protección de DPSO
- 12.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.
- 13.- ELIMINADO Matrícula, 1 párrafo de 1 renglón por ser considerado como información confidencial de conformidad con el Artículo 3.2 fracción II inciso a) de la LTAIPEJM y con Ley 316 de Protección de DPSO
- 14.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.
- 15.- ELIMINADO Matrícula, 1 párrafo de 1 renglón por ser considerado como información confidencial de conformidad con el Artículo 3.2 fracción II inciso a) de la LTAIPEJM y con Ley 316 de Protección de DPSO
- 16.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.
- 17.- ELIMINADO Matrícula, 1 párrafo de 1 renglón por ser considerado como información confidencial de conformidad con el Artículo 3.2 fracción II inciso a) de la LTAIPEJM y con Ley 316 de Protección de DPSO
- 18.- ELIMINADO Matrícula, 1 párrafo de 1 renglón por ser considerado como información confidencial de conformidad con el Artículo 3.2 fracción II inciso a) de la LTAIPEJM y con Ley 316 de Protección de DPSO

FUNDAMENTO LEGAL

19.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.

20.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.

21.- ELIMINADO Matrícula, 1 párrafo de 1 renglón por ser considerado como información confidencial de conformidad con el Artículo 3.2 fracción II inciso a) de la LTAIPEJM y con Ley 316 de Protección de DPSO

22.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.

23.- ELIMINADO Matrícula, 1 párrafo de 1 renglón por ser considerado como información confidencial de conformidad con el Artículo 3.2 fracción II inciso a) de la LTAIPEJM y con Ley 316 de Protección de DPSO

24.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.

25.- ELIMINADO Matrícula, 1 párrafo de 1 renglón por ser considerado como información confidencial de conformidad con el Artículo 3.2 fracción II inciso a) de la LTAIPEJM y con Ley 316 de Protección de DPSO

26.- ELIMINADO Matrícula, 1 párrafo de 1 renglón por ser considerado como información confidencial de conformidad con el Artículo 3.2 fracción II inciso a) de la LTAIPEJM y con Ley 316 de Protección de DPSO

27.- ELIMINADO Matrícula, 1 párrafo de 1 renglón por ser considerado como información confidencial de conformidad con el Artículo 3.2 fracción II inciso a) de la LTAIPEJM y con Ley 316 de Protección de DPSO

28.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.

29.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.

30.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.

31.- ELIMINADO Matrícula, 1 párrafo de 1 renglón por ser considerado como información confidencial de conformidad con el Artículo 3.2 fracción II inciso a) de la LTAIPEJM y con Ley 316 de Protección de DPSO

32.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.

33.- ELIMINADO Matrícula, 1 párrafo de 1 renglón por ser considerado como información confidencial de conformidad con el Artículo 3.2 fracción II inciso a) de la LTAIPEJM y con Ley 316 de Protección de DPSO

34.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.

35.- ELIMINADO Matrícula, 1 párrafo de 1 renglón por ser considerado como información confidencial de conformidad con el Artículo 3.2 fracción II inciso a) de la LTAIPEJM y con Ley 316 de Protección de DPSO

36.- ELIMINADO el nombre completo, 1 párrafo de 1 renglón por ser un dato identificativo de conformidad Artículos, 72 de la

FUNDAMENTO LEGAL

Ley 875 LTAIPEV; 3 fracción X, 12, 13, 14 de la Ley 316 PDPPSOEV y Trigésimo Octavo fracciones I y II, de los LGCDIEVP.

**LTAIPEV: Ley 875 de Transparencia y Acceso a la Información Pública para el Estado de Veracruz de Ignacio de la Llave; PDPPSOEV: Ley 316 de Protección de Datos Personales en posesión de Sujetos Obligados para el Estado de Veracruz de Ignacio de la Llave; LGCDIEVP: Lineamientos Generales en Materia de Clasificación y Desclasificación de la Información, así como para la Elaboración de Versiones Públicas."